



LUNDS
UNIVERSITET

Humanistiska och teologiska fakulteterna

**BIVC16, Bibelvetenskap: Nya testamentet på grundspråk -
fördjupningskurs, 15 högskolepoäng**
Biblical Studies: The New Testament in Greek: Level 3, 15 credits
Grundnivå / First Cycle

Fastställande

Kursplanen är fastställd av Prodekanen med ansvar för grundutbildning vid de humanistiska och teologiska fakulteterna 2016-12-11 att gälla från och med 2017-01-16, vårterminen 2017.

Allmänna uppgifter

Kursen ges som fristående kurs.

Kursen kan utgöra fördjupning i Kandidatprogram i religionsvetenskap och teologi.

Kursen kan ingå i en generell examen på grundnivå eller avancerad nivå.

Undervisningsspråk: Svenska

Huvudområde

Religionsvetenskap och teologi med specialisering i bibelvetenskap

Fördjupning

G2F, Grundnivå, har minst 60 hp kurs/er på grundnivå som förkunskapskrav

Kursens mål

Efter avslutad kurs ska den studerande

Kunskap och förståelse

- kunna beskriva, i stora drag, de nytestamentliga texternas innehåll, historia och teologiska huvuddrag,
- kunna identifiera centrala teologiska termer och tankelinjer i för kursen valda nytestamentliga texter, samt redogöra för deras användning i historia och samtid,
- kunna redogöra för grundläggande exegetiska utmaningar i att tolka texter formulerade på ett annat språk och i en annan sociohistorisk kontext,

Färdighet och förmåga

- med hjälp av lexikon och grammatik kunna läsa nytestamentlig text på det grekiska originalspråket och skriftligt översätta den till svenska,
- kunna använda det centrala ordförrådet i nytestamentlig grekiska,
- kunna använda den textkritiska apparaten i arbetet med nytestamentliga texter,
- självständigt kunna utföra en exegetiskt informerad tolkning av en nytestamentlig text på dess grundspråk,

Värderingsförmåga och förhållningssätt

- i skrift kunna reflektera över översättningens konsekvenser för tolkningen,
- kunna bedöma och ifrågasätta förutsättningarna för den egna och andras tolkning av nytestamentliga texter.

Kursens innehåll

Nya testamentets texter och de olika religiösa föreställningar de ger uttryck för står i centrum för denna kurs. Kursen består i huvudsak av översättningsövningar som bygger på tidigare inhämtade kunskaper om grekiskans formlära, syntax och grundläggande ordförråd. Under kursen läses grekisk text hämtad från evangelierna. Översättningsövningarna kompletteras med studium och diskussion av exegetiska frågor, centrala nytestamentliga trosföreställningar och grundläggande hermeneutiska perspektiv. I kursen ingår en skriftlig interpretation av en nytestamentlig text.

Kursens genomförande

Undervisning sker i form av översättningsövningar, föreläsningar och seminarier.

Kursens examination

Kursen examineras genom en skriftlig salstentamen och genom en skriftlig interpretation.

Provmoment för denna kurs finns i en bilaga i slutet av dokumentet.

Betyg

Betygsskalan omfattar betygsgraderna Underkänd, Godkänd, Väl godkänd.

Förkunskapskrav

För tillträde till kursen krävs Bibelvetenskap: Fortsättningskurs I (BIVB23 / BIVD23) eller Bibelvetenskap (BIVB21 / BIVD21) **samt** Bibelvetenskap: Nya testamentet på grundspråk - fortsättningskurs II (BIVB26) **eller** motsvarande kunskaper.

Övrigt

1. Kursen ges vid Centrum för teologi och religionsvetenskap, Lunds universitet.
2. Poängtalen för kursinnehåll som helt eller delvis är gemensamt med annan kurs får endast tillgodoräknas en gång i examen. För ytterligare information hänvisas till aktuellt anmälnings- och informationsmaterial.

Prov/moment för kursen BIVC16, Bibelvetenskap: Nya testamentet på
grundspråk - fördjupningskurs

Gäller från V17

1601 Nya testamentet på grundspråk, 15,0 hp
Betygsskala: Underkänd, Godkänd, Väl godkänd